

ROBNA RAZMJENA REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM – privremeni podaci od siječnja do kolovoza 2019. i od siječnja do rujna 2019.

FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA – Provisional Data January – August 2019 and January – September 2019

Ukupan izvoz Republike Hrvatske od siječnja do kolovoza 2019., prema privremenim podacima, iznosio je 74,3 milijarde kuna. Istodobno je uvoz iznosio 124,3 milijarde kuna. Vanjskotrgovinski deficit iznosio je 50,0 milijardi kuna.

Pokrivenost uvoza izvozom od siječnja do kolovoza 2019. bila je 59,8%.

Ukupan izvoz Republike Hrvatske od siječnja do rujna 2019., prema Prvim rezultatima, iznosio je 83,9 milijardi kuna, dok je uvoz iznosio 139,0 milijardi kuna. Vanjskotrgovinski deficit iznosio je 55,1 milijardu kuna.

Pokrivenost uvoza izvozom, prema Prvim rezultatima, od siječnja do rujna 2019. bila je 60,4%.

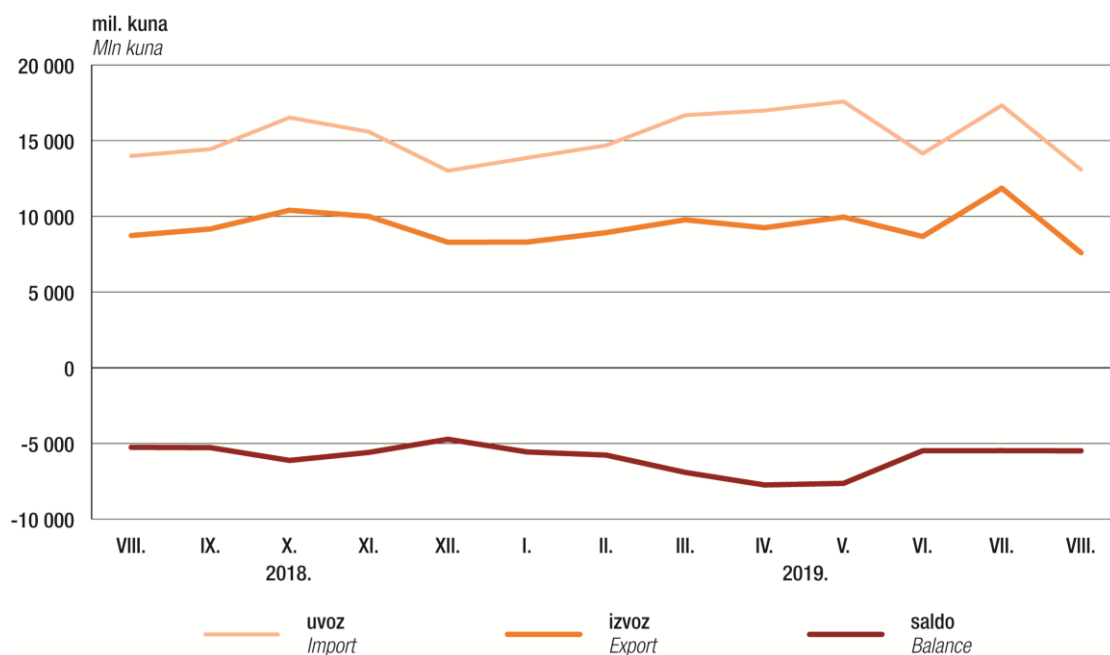
According to provisional data, in the period from January to August 2019, total export of the Republic of Croatia amounted to 74.3 billion kuna. At the same time, total import was 124.3 billion kuna. Foreign trade deficit amounted to 50.0 billion kuna.

In the period from January to August 2019, coverage of import by export was 59.8%.

According to the First Results, in the period from January to September 2019, total export of the Republic of Croatia amounted to 83.9 billion kuna, while total import was 139.0 billion kuna. Foreign trade deficit amounted to 55.1 billion kuna.

According to the First Results, coverage of import by export was 60.4% in the period from January to September 2019.

G-1. ROBNA RAZMJENA S INOZEMSTVOM OD KOLOVOZA 2018. DO KOLOVOZA 2019.
FOREIGN TRADE IN GOODS, AUGUST 2018 – AUGUST 2019



1. ROBNA RAZMJENA REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM
FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA

	Izvoz Export			Uvoz Import			Saldo robne razmjene Balance of foreign trade in goods			Pokrivenost uvoza izvozom, % Coverage of import by export, %
	tis. kuna Thousand kuna	tis. eura Thousand euros	tis. USD Thousand US \$	tis. kuna Thousand kuna	tis. eura Thousand euros	tis. USD Thousand US \$	tis. kuna Thousand kuna	tis. eura Thousand euros	tis. USD Thousand US \$	
2018.										
I.	7 905 897	1 051 124	1 255 484	12 950 722	1 722 326	2 058 992	-5 044 826	-671 202	-803 509	61,0
II.	7 839 060	1 056 405	1 310 967	12 740 071	1 717 366	2 133 553	-4 901 011	-660 962	-822 586	61,5
III.	8 882 877	1 193 551	1 462 241	16 603 428	2 230 615	2 730 404	-7 720 551	-1 037 064	-1 268 163	53,5
IV.	8 682 962	1 168 619	1 439 828	14 128 143	1 901 311	2 342 179	-5 445 181	-732 692	-902 351	61,5
V.	9 323 238	1 257 535	1 533 634	15 243 620	2 055 982	2 502 159	-5 920 382	-798 448	-968 525	61,2
VI.	9 162 944	1 241 650	1 450 856	15 337 822	2 078 072	2 423 240	-6 174 878	-836 422	-972 384	59,7
VII.	9 528 611	1 291 654	1 500 282	15 675 295	2 124 667	2 469 842	-6 146 684	-833 013	-969 560	60,8
VIII.	8 733 158	1 182 604	1 386 696	13 985 310	1 893 577	2 220 090	-5 252 152	-710 973	-833 395	62,4
IX.	9 164 702	1 234 398	1 434 802	14 436 363	1 944 154	2 261 378	-5 271 661	-709 757	-826 576	63,5
X.	10 404 427	1 401 834	1 630 922	16 520 866	2 225 907	2 588 788	-6 116 440	-824 073	-957 866	63,0
XI.	9 995 946	1 346 085	1 531 493	15 585 163	2 098 679	2 385 504	-5 589 217	-752 594	-854 011	64,1
XII.	8 289 618	1 117 968	1 273 265	13 008 923	1 754 900	1 996 960	-4 719 305	-636 932	-723 695	63,7
I. – XII.	107 913 440	14 543 427	17 210 469	176 215 726	23 747 557	28 113 089	-68 302 286	-9 204 130	-10 902 620	61,2
2019.										
I.	8 301 108	1 120 785	1 281 216	13 858 502	1 870 838	2 139 857	-5 557 394	-750 053	-858 641	59,9
II.	8 923 146	1 202 131	1 375 229	14 686 930	1 978 767	2 266 898	-5 763 784	-776 636	-891 669	60,8
III.	9 770 991	1 317 381	1 497 791	16 679 921	2 248 140	2 558 981	-6 908 930	-930 760	-1 061 190	58,6
IV.	9 248 649	1 246 418	1 404 995	16 984 881	2 288 398	2 575 856	-7 736 231	-1 041 980	-1 170 861	54,5
V.	9 949 182	1 341 304	1 507 202	17 579 701	2 370 917	2 661 370	-7 630 518	-1 029 613	-1 154 167	56,6
VI.	8 670 527	1 168 645	1 303 002	14 145 387	1 906 524	2 125 739	-5 474 860	-737 879	-822 737	61,3
VII.	11 857 408	1 603 109	1 805 682	17 329 248	2 343 184	2 645 165	-5 471 839	-740 075	-839 483	68,4
VIII.	7 597 945	1 030 056	1 148 988	13 082 128	1 773 803	1 977 938	-5 484 183	-743 747	-828 951	58,1
I. – VIII.	74 318 956	10 029 829	11 324 105	124 346 697	16 780 572	18 951 804	-50 027 740	-6 750 744	-7 627 700	59,8

I. ROBNA RAZMJENA REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM U KUNAMA
FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA, KUNA

1. IZVOZ I UVOZ PREMA NKD-u 2007.
EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO NKD 2007.

	Izvoz Export			Uvoz Import			Total
	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
Ukupno	70 058 747	74 318 956	106,1	116 664 410	124 346 697	106,6	Total
A Poljoprivreda, šumarstvo i ribarstvo	2 842 691	3 246 632	114,2	3 378 233	3 605 159	106,7	A Agriculture, forestry and fishing
B Rudarstvo i vađenje	497 100	358 445	72,1	7 768 379	5 615 695	72,3	B Mining and quarrying
C Prerađivačka industrija	63 373 467	67 480 486	106,5	102 149 738	111 419 449	109,1	C Manufacturing
10 Proizvodnja prehrambenih proizvoda	5 454 867	5 838 272	107,0	10 427 776	11 581 698	111,1	10 Manufacture of food products
11 Proizvodnja pića	815 224	840 397	103,1	1 226 819	1 363 010	111,1	11 Manufacture of beverages
12 Proizvodnja duhanskih proizvoda	572 406	802 529	140,2	401 298	731 194	182,2	12 Manufacture of tobacco products
13 Proizvodnja tekstila	900 734	865 344	96,1	2 295 968	2 242 020	97,7	13 Manufacture of textiles
14 Proizvodnja odjeće	3 144 600	3 226 345	102,6	5 037 532	5 223 226	103,7	14 Manufacture of wearing apparel
15 Proizvodnja kože i srodnih proizvoda	2 180 567	2 190 846	100,5	3 250 268	3 074 827	94,6	15 Manufacture of leather and related products
16 Prerada drva i proizvoda od drva i pluta, osim namještaja; proizvodnja proizvoda od slame i pletarskih materijala	3 535 712	3 735 979	105,7	1 715 240	1 804 737	105,2	16 Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials

1. IZVOZ I UVOZ PREMA NKD-u 2007.
EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO NKD 2007.

(nastavak)
(continued)

tis. kuna
Thousand kuna

	Izvoz Export			Uvoz Import					
	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.			
	17	1 302 948	1 327 868	101,9	2 597 500	2 684 923		103,4	17
18	9 838	10 594	107,7	9 420	11 007	116,8	18	Printing and reproduction of recorded media	
19	5 642 895	5 021 573	89,0	5 120 123	6 783 281	132,5	19	Manufacture of coke and refined petroleum products	
20	3 717 033	4 099 880	110,3	9 288 789	9 816 010	105,7	20	Manufacture of chemicals and chemical products	
21	4 530 918	5 196 355	114,7	5 832 077	6 808 614	116,7	21	Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations	
22	2 135 403	2 406 571	112,7	4 814 438	5 063 073	105,2	22	Manufacture of rubber and plastic products	
23	2 428 471	2 547 617	104,9	2 229 255	2 354 305	105,6	23	Manufacture of other non-metallic mineral products	
24	2 322 504	2 764 961	119,1	6 408 451	6 918 720	108,0	24	Manufacture of basic metals	
25	4 670 410	4 835 545	103,5	4 202 502	4 754 915	113,1	25	Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment	
26	2 222 060	2 281 854	102,7	6 461 758	6 918 977	107,1	26	Manufacture of computer, electronic and optical products	
27	4 583 322	5 141 898	112,2	5 512 271	5 833 997	105,8	27	Manufacture of electrical equipment	
28	4 995 697	4 987 239	99,8	8 849 969	9 740 686	110,1	28	Manufacture of machinery and equipment n. e. c.	
29	3 091 577	3 965 775	128,3	9 394 897	10 505 478	111,8	29	Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers	
30	2 412 271	3 415 685	141,6	1 939 935	2 667 506	137,5	30	Manufacture of other transport equipment	
31	1 370 316	1 258 998	91,9	1 777 954	1 886 816	106,1	31	Manufacture of furniture	
32	1 333 692	718 361	53,9	3 355 498	2 650 431	79,0	32	Other manufacturing	
D	Opskrba električnom energijom, plinom, parom i klimatizacija	1 330 237	1 358 316	102,1	2 573 118	3 021 253	117,4	D	Electricity, gas, steam and air conditioning supply
E	Opskrba vodom; uklanjanje otpadnih voda, gospodarenje otpadom te djelatnosti sanacije okoliša	1 446 663	1 272 793	88,0	415 757	341 858	82,2	E	Water supply; sewerage, waste management and remediation activities
J	Informacije i komunikacije	291 757	307 420	105,4	360 700	326 531	90,5	J	Information and communication
M	Stručne, znanstvene i tehničke djelatnosti	140	571	407,0	424	530	125,0	M	Professional, scientific and technical activities
R	Umjetnost, zabava i rekreacija	2 321	3 170	136,6	1 554	1 580	101,7	R	Arts, entertainment and recreation
	Neraspoređeno	274 372	291 123	106,1	16 508	14 642	88,7		Not classified

2. IZVOZ I UVOZ PO SEKTORIMA SMTK
EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO SITC SECTIONS

tis. kuna
 Thousand kuna

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
Ukupno	70 058 747	74 318 956	106,1	116 664 410	124 346 697	106,6	Total
0 Hrana i žive životinje	6 940 076	7 671 825	110,5	12 345 103	13 852 676	112,2	0 Food and live animals
1 Pića i duhan	1 448 662	1 596 627	110,2	1 791 701	2 086 792	116,5	1 Beverages and tobacco
2 Sirove materije, osim goriva	5 205 412	5 407 156	103,9	2 271 997	2 260 959	99,5	2 Crude materials, except fuels
3 Mineralna goriva i maziva	7 304 908	6 556 751	89,8	15 534 003	15 308 233	98,5	3 Mineral fuels and lubricants
4 Životinjska i biljna ulja i masti	296 575	321 779	108,5	491 739	520 556	105,9	4 Animal and vegetable oils and fats
5 Kemijski proizvodi	8 828 610	10 092 297	114,3	16 191 601	17 899 642	110,5	5 Chemical products
6 Proizvodi svrstani prema materijalu	11 966 488	12 690 169	106,0	20 520 035	21 687 593	105,7	6 Manufactured goods classified chiefly by material
7 Strojevi i prijevozna sredstva	16 957 377	19 669 978	116,0	30 607 018	33 968 159	111,0	7 Machinery and transport equipment
8 Razni gotovi proizvodi	10 660 009	9 832 638	92,2	16 810 973	16 666 127	99,1	8 Miscellaneous manufactured articles
9 Proizvodi i transakcije, d. n.	176 259	188 614	107,0	83 732	81 318	97,1	9 Commodities and transactions, n. e. s.
Neraspoređeno	274 372	291 123	106,1	16 508	14 642	88,7	Not classified

3. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA
EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

tis. kuna
 Thousand kuna

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
Ukupno	70 058 747	74 318 956	106,1	116 664 410	124 346 697	106,6	Total
Države članice EU-a	47 899 090	50 215 404	104,8	91 261 238	99 903 369	109,5	EU Member States
Austrija	4 648 760	4 384 433	94,3	8 197 559	7 952 405	97,0	Austria
Belgija	1 146 983	1 314 765	114,6	1 972 374	2 021 406	102,5	Belgium
Bugarska	519 156	440 978	84,9	746 202	797 498	106,9	Bulgaria
Cipar	48 409	59 292	122,5	31 641	58 298	184,2	Cyprus
Češka	1 207 769	1 156 556	95,8	3 014 477	3 189 554	105,8	Czech Republic
Danska	250 377	281 491	112,4	622 458	720 466	115,7	Denmark
Estonija	45 113	36 726	81,4	21 414	35 344	165,1	Estonia
Finska	356 838	113 817	31,9	146 241	214 019	146,3	Finland
Francuska	1 780 550	2 002 228	112,4	3 241 877	3 473 196	107,1	France
Grčka	298 737	434 411	145,4	551 102	685 049	124,3	Greece
Irska	123 975	266 535	215,0	345 977	494 372	142,9	Ireland
Italija	9 900 730	10 174 175	102,8	15 813 271	17 877 810	113,1	Italy
Letonija	50 827	48 845	96,1	34 204	51 096	149,4	Latvia
Litva	226 856	230 526	101,6	136 182	159 118	116,8	Lithuania
Luksemburg	956 559	58 015	6,1	64 403	94 419	146,6	Luxembourg
Mađarska	2 381 217	2 791 387	117,2	8 567 249	10 686 699	124,7	Hungary
Malta	442 280	1 179 821	266,8	31 268	24 917	79,7	Malta
Nizozemska	839 120	920 113	109,7	4 286 504	4 678 704	109,1	Netherlands
Njemačka	9 331 766	9 919 835	106,3	18 044 520	19 118 657	106,0	Germany
Poljska	1 071 311	1 114 089	104,0	4 341 578	4 633 376	106,7	Poland
Portugal	254 695	336 430	132,1	177 779	165 969	93,4	Portugal
Rumunjska	1 048 466	1 283 265	122,4	1 102 127	1 304 264	118,3	Romania
Slovačka	772 894	868 371	112,4	2 053 834	2 345 786	114,2	Slovakia
Slovenija	7 579 786	7 822 508	103,2	13 064 151	14 252 488	109,1	Slovenia
Španjolska	1 062 436	1 274 147	119,9	2 467 706	2 822 226	114,4	Spain
Švedska	476 756	544 581	114,2	647 308	658 852	101,8	Sweden
Ujedinjena Kraljevina	1 055 557	1 135 925	107,6	1 537 778	1 382 700	89,9	United Kingdom
Neraspoređeno	21 167	22 139	104,6	55	4 683	1)	Not classified

1) Indeks je veći od 999.
 1) The index exceeds 999.

3. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

(nastavak)
(continued)

tis. kuna
Thousand kuna

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
Zemlje Efte	1 332 126	1 331 974	100,0	1 260 419	832 897	66,1	EFTA countries
Island	18 827	17 172	91,2	2 753	154	5,6	Iceland
Lihtenštajn	6 083	5 786	95,1	1 302	145	11,1	Liechtenstein
Norveška	421 174	290 628	69,0	417 931	68 935	16,5	Norway
Svicarska	886 042	1 018 388	114,9	838 433	763 663	91,1	Switzerland
Zemlje Cefte	11 665 497	13 358 233	114,5	7 033 673	6 928 381	98,5	CEFTA countries
Albanija	277 190	367 189	132,5	33 091	41 905	126,6	Albania
Bosna i Hercegovina	6 478 772	7 545 475	116,5	3 613 794	3 561 615	98,6	Bosnia and Herzegovina
Crna Gora	957 294	1 026 840	107,3	26 866	23 674	88,1	Montenegro
Kosovo	351 322	503 313	143,3	10 627	17 124	161,1	Kosovo
Moldavija	8 800	8 765	99,6	11 044	10 094	91,4	Moldova
Sjeverna Makedonija ²⁾	616 108	559 985	90,9	437 106	341 841	78,2	North Macedonia ²⁾
Srbija	2 976 010	3 346 666	112,5	2 901 143	2 932 128	101,1	Serbia
Zemlje OPEC-a	1 100 862	839 708	76,3	2 884 417	1 978 447	68,6	OPEC countries
Alžir	406 510	38 262	9,4	14 696	33 865	230,4	Algeria
Angola	265	314	118,3	-	-	-	Angola
Ekvador	545	366	67,1	69 627	77 637	111,5	Ecuador
Ekvatorska Gvineja	288	512	177,6	-	-	-	Equatorial Guinea
Gabon	1 967	1 069	54,3	-	87	-	Gabon
Irak	267 253	4 180	1,6	1 701 035	346 070	20,3	Iraq
Iran, Islamska Republika	26 612	50 781	190,8	444 693	11 229	2,5	Iran, Islamic Republic of
Kongo	7 946	886	11,1	42	20	48,7	Congo
Kuvajt	40 883	28 645	70,1	36	208	583,0	Kuwait
Libija	13 612	20 618	151,5	525 364	872 469	166,1	Libya
Nigerija	7 765	6 974	89,8	3 307	9 709	293,6	Nigeria
Saudijska Arabija	235 571	323 375	137,3	118 933	616 648	518,5	Saudi Arabia
Ujedinjeni Arapski Emirati	91 644	363 728	396,9	6 412	8 564	133,6	United Arab Emirates
Bolivarijanska Republika Venecucla	-	-	-	274	1 942	707,9	Venezuela, Bolivarian Republic of
Ostale europske zemlje	2 124 828	1 778 979	83,7	3 918 777	3 679 105	93,9	Other countries in Europe
Bjelorusija	53 129	67 227	126,5	50 374	39 868	79,1	Belarus
Rusija	735 045	715 901	97,4	2 108 583	1 665 064	79,0	Russian Federation
Turska	513 794	659 903	128,4	1 619 690	1 804 525	111,4	Turkey
Ukrajina	155 714	183 860	118,1	137 440	167 776	122,1	Ukraine
Ostale zemlje	667 146	152 088	22,8	2 690	1 872	69,6	Other countries
Ostale azijske zemlje	2 791 305	2 325 541	83,3	8 445 705	8 509 746	100,8	Other countries in Asia
Azerbajdžan	4 532	6 539	144,3	1 200 720	1 134 420	94,5	Azerbaijan
Bangladeš	2 951	8 952	303,3	70 993	80 447	113,3	Bangladesh
Filipini	67 159	49 405	73,6	20 229	20 815	102,9	Philippines
Hong Kong, Kina	172 554	101 410	58,8	83 505	58 046	69,5	Hong Kong, China
Indija	55 519	213 518	384,6	660 968	590 132	89,3	India
Indonezija	36 293	36 596	100,8	108 865	115 571	106,2	Indonesia
Izrael	148 926	245 997	165,2	103 260	286 857	277,8	Israel
Japan	313 354	265 351	84,7	195 655	192 518	98,4	Japan
Katar	172 802	115 608	66,9	274	7 155	1)	Qatar
Kazahstan	45 367	40 434	89,1	493 267	43 057	8,7	Kazakhstan
Kina	647 832	552 754	85,3	3 904 560	3 724 601	95,4	China
Koreja, Republika	509 326	140 673	27,6	916 873	1 117 584	121,9	Korea, Republic of
Libanon	141 911	106 738	75,2	657	163	24,8	Lebanon
Malezija	13 207	55 093	417,1	52 779	65 130	123,4	Malaysia
Pakistan	24 359	2 796	11,5	64 644	67 087	103,8	Pakistan
Singapur	39 069	27 325	69,9	49 409	33 568	67,9	Singapore
Tajland	63 756	39 904	62,6	113 993	107 533	94,3	Thailand
Tajvan, Kina	11 008	37 705	342,5	183 705	207 071	112,7	Taiwan, China
Vijetnam	141 012	135 127	95,8	167 794	212 833	126,8	Viet Nam
Ostale zemlje	180 367	143 615	79,6	53 556	445 159	831,2	Other countries

2) Republika Hrvatska od 15. veljače 2019. godine u svim oblicima službene komunikacije upotrebljava ime Republika Sjeverna Makedonija.

2) As of 15 February 2019, the Republic of Croatia uses the name Republic of North Macedonia in all forms of public communication.

3. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

(nastavak)
(continued)

tis. kuna
Thousand kuna

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices <u>I. – VIII. 2019.</u> I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices <u>I. – VIII. 2019.</u> I. – VIII. 2018.	
Ostale afričke zemlje	704 754	739 791	105,0	274 618	749 734	273,0	Other countries in Africa
Egipat	316 763	454 121	143,4	69 942	110 720	158,3	Egypt
Etiopija	21 016	48 921	232,8	3 995	14 667	367,1	Ethiopia
Južnoafrička Republika	63 865	64 475	101,0	30 730	24 750	80,5	South Africa
Maroko	44 509	46 829	105,2	56 321	17 430	30,9	Morocco
Tunis	143 635	7 878	5,5	23 164	29 364	126,8	Tunisia
Ostale zemlje	114 966	117 567	102,3	90 465	552 802	611,1	Other countries
Ostale američke zemlje	2 283 097	2 497 486	109,4	1 237 084	1 372 393	110,9	Other countries in America
Argentina	23 889	2 978	12,5	31 918	45 057	141,2	Argentina
Brazil	40 685	87 479	215,0	156 402	268 194	171,5	Brazil
Čile	10 288	45 710	444,3	9 805	7 785	79,4	Chile
Kanada	455 253	193 133	42,4	66 273	92 836	140,1	Canada
Kolumbija	887	1 758	198,2	42 522	41 137	96,7	Colombia
Meksiko	59 137	59 975	101,4	32 002	29 700	92,8	Mexico
Peru	2 770	1 765	63,7	1 483	374	25,2	Peru
SAD	1 616 390	2 040 739	126,3	882 165	840 893	95,3	United States
Ostale zemlje	73 796	63 947	86,7	14 513	46 418	319,8	Other countries
Oceanijske zemlje	91 468	1 112 722	1) ¹⁾	24 136	40 010	165,8	Countries of Oceania
Australija	83 515	93 834	112,4	11 274	30 113	267,1	Australia
Novi Zeland	6 646	10 922	164,3	11 982	8 702	72,6	New Zealand
Ostale zemlje	1 306	1 007 966	1) ¹⁾	880	1 196	135,9	Other countries
Neraspoređeno	65 721	119 117	181,2	324 344	352 615	108,7	Not classified

4. PRVI REZULTATI ROBNE RAZMJENE REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM

FIRST RESULTS OF FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA

tis. kuna
Thousand kuna

	I. – IX. 2018.	I. – IX. 2019.	Indeksi Indices <u>I. – IX. 2019.</u> I. – IX. 2018.	
Izvoz	79 223 449	83 931 531	105,9	Export
Države članice EU-a	54 377 842	56 832 654	104,5	EU Member States
Države nečlanice EU-a	24 845 607	27 098 877	109,1	Non-EU Member States
Uvoz	131 100 773	139 039 453	106,1	Import
Države članice EU-a	102 261 519	111 899 642	109,4	EU Member States
Države nečlanice EU-a	28 839 254	27 139 811	94,1	Non-EU Member States
Saldo robne razmjene	-51 877 324	-55 107 923	1) ¹⁾	Balance of foreign trade in goods
Pokrivenost uvoza izvozom, %	60,4	60,4	1) ¹⁾	Coverage of import by export, %

1) Indeks se ne iskazuje.

1) The index is not presented.

II. ROBNA RAZMJENA REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM U EURIMA
FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA, EURO

1. PROSJEČNA VRIJEDNOST EURA ZA REPUBLIKU HRVATSKU
AVERAGE EXCHANGE RATE OF EURO IN THE REPUBLIC OF CROATIA

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
Prosječan tečaj 1 eura u kunama	7,4190	7,4098	99,9	7,4196	7,4102	99,9	Average exchange rate for 1 euro in kuna

2. IZVOZ I UVOZ PREMA NKD-u 2007.
EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO NKD 2007.

tis. eura
 Thousand euros

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
Ukupno	9 443 142	10 029 829	106,2	15 723 916	16 780 572	106,7	Total
A Poljoprivreda, šumarstvo i ribarstvo	383 261	438 204	114,3	455 147	486 486	106,9	A Agriculture, forestry and fishing
B Rudarstvo i vađenje	66 987	48 383	72,2	1 048 053	758 070	72,3	B Mining and quarrying
C Prerađivačka industrija	8 542 203	9 106 838	106,6	13 766 655	15 035 695	109,2	C Manufacturing
10 Proizvodnja prehrambenih proizvoda	735 297	787 962	107,2	1 406 022	1 563 331	111,2	10 Manufacture of food products
11 Proizvodnja pića	109 989	113 444	103,1	165 564	183 992	111,1	11 Manufacture of beverages
12 Proizvodnja duhanskih proizvoda	77 227	108 296	140,2	54 133	98 693	182,3	12 Manufacture of tobacco products
13 Proizvodnja tekstila	121 367	116 768	96,2	309 325	302 512	97,8	13 Manufacture of textiles
14 Proizvodnja odjeće	423 715	435 313	102,7	678 741	704 969	103,9	14 Manufacture of wearing apparel
15 Proizvodnja kože i srodnih proizvoda	293 724	295 645	100,7	437 865	414 997	94,8	15 Manufacture of leather and related products
16 Prerada drva i proizvoda od drva i pluta, osim namještaja; proizvodnja proizvoda od slame i pletarskih materijala	476 436	504 116	105,8	231 148	243 505	105,3	16 Manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials
17 Proizvodnja papira i proizvoda od papira	175 573	179 211	102,1	350 076	362 356	103,5	17 Manufacture of paper and paper products
18 Tiskanje i umnožavanje snimljenih zapisa	1 326	1 430	107,8	1 268	1 485	117,2	18 Printing and reproduction of recorded media
19 Proizvodnja koks i rafiniranih naftnih proizvoda	761 140	677 956	89,1	690 061	915 159	132,6	19 Manufacture of coke and refined petroleum products
20 Proizvodnja kemikalija i kemijskih proizvoda	500 820	553 317	110,5	1 251 655	1 324 719	105,8	20 Manufacture of chemicals and chemical products
21 Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i farmaceutskih pripravaka	610 456	701 280	114,9	785 954	918 874	116,9	21 Manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations
22 Proizvodnja proizvoda od gume i plastike	287 801	324 753	112,8	648 926	683 262	105,3	22 Manufacture of rubber and plastic products
23 Proizvodnja ostalih nemetalnih mineralnih proizvoda	327 428	343 829	105,0	300 445	317 681	105,7	23 Manufacture of other non-metallic mineral products
24 Proizvodnja metala	313 041	373 133	119,2	863 643	933 642	108,1	24 Manufacture of basic metals
25 Proizvodnja gotovih metalnih proizvoda, osim strojeva i opreme	629 557	652 525	103,6	566 284	641 651	113,3	25 Manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment
26 Proizvodnja računala te elektroničkih i optičkih proizvoda	299 488	307 939	102,8	870 550	933 704	107,3	26 Manufacture of computer, electronic and optical products
27 Proizvodnja električne opreme	617 704	693 937	112,3	742 828	787 293	106,0	27 Manufacture of electrical equipment
28 Proizvodnja strojeva i uređaja, d. n.	673 380	672 936	99,9	1 192 955	1 314 319	110,2	28 Manufacture of machinery and equipment n. e. c.
29 Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica	416 547	535 080	128,5	1 266 088	1 417 375	111,9	29 Manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
30 Proizvodnja ostalih prijevoznih sredstava	325 792	461 146	141,5	261 486	359 897	137,6	30 Manufacture of other transport equipment
31 Proizvodnja namještaja	184 597	169 887	92,0	239 630	254 605	106,2	31 Manufacture of furniture
32 Ostala prerađivačka industrija	179 799	96 937	53,9	452 007	357 674	79,1	32 Other manufacturing

2. IZVOZ I UVOZ PREMA NKD-u 2007.

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO NKD 2007.

(nastavak)
(continued)

tis. eura
Thousand euros

		Izvoz Export			Uvoz Import			
		I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
D	Opskrba električnom energijom, plinom, parom i klimatizacija	179 013	183 332	102,4	346 879	407 853	117,6	D Electricity, gas, steam and air conditioning supply
E	Opskrba vodom; uklanjanje otpadnih voda, gospodarenje otpadom te djelatnosti sanacije okoliša	194 910	171 751	88,1	56 047	46 129	82,3	E Water supply; sewerage, waste management and remediation activities
J	Informacije i komunikacije	39 316	41 485	105,5	48 639	44 078	90,6	J Information and communication
M	Stručne, znanstvene i tehničke djelatnosti	19	77	406,7	57	71	124,9	M Professional, scientific and technical activities
R	Umjetnost, zabava i rekreacija	314	428	136,2	210	213	101,6	R Arts, entertainment and recreation
	Neraspoređeno	37 119	39 330	106,0	2 228	1 977	88,7	Not classified

3. IZVOZ I UVOZ PO SEKTORIMA SMTK

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO SITC SECTIONS

tis. eura
Thousand euros

		Izvoz Export			Uvoz Import			
		I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
	Ukupno	9 443 142	10 029 829	106,2	15 723 916	16 780 572	106,7	Total
0	Hrana i žive životinje	935 505	1 035 443	110,7	1 664 337	1 869 770	112,3	0 Food and live animals
1	Pića i duhan	195 435	215 493	110,3	241 739	281 683	116,5	1 Beverages and tobacco
2	Sirove materije, osim goriva	701 562	729 694	104,0	306 167	305 096	99,7	2 Crude materials, except fuels
3	Mineralna goriva i maziva	984 850	885 190	89,9	2 094 827	2 065 984	98,6	3 Mineral fuels and lubricants
4	Životinjska i biljna ulja i masti	39 974	43 434	108,7	66 283	70 261	106,0	4 Animal and vegetable oils and fats
5	Kemijski proizvodi	1 189 570	1 362 001	114,5	2 181 827	2 415 635	110,7	5 Chemical products
6	Proizvodi svrstani prema materijalu	1 612 741	1 712 507	106,2	2 765 186	2 926 607	105,8	6 Manufactured goods classified chiefly by material
7	Strojevi i prijevozna sredstva	2 286 054	2 654 490	116,1	4 124 763	4 583 386	111,1	7 Machinery and transport equipment
8	Razni gotovi proizvodi	1 436 573	1 326 798	92,4	2 265 268	2 249 199	99,3	8 Miscellaneous manufactured articles
9	Proizvodi i transakcije, d. n.	23 758	25 450	107,1	11 291	10 974	97,2	9 Commodities and transactions, n. e. s.
	Neraspoređeno	37 119	39 330	106,0	2 228	1 977	88,7	Not classified

4. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

tis. eura
Thousand euros

		Izvoz Export			Uvoz Import			
		I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
	Ukupno	9 443 142	10 029 829	106,2	15 723 916	16 780 572	106,7	Total
	Države članice EU-a	6 455 328	6 776 555	105,0	12 298 964	13 481 127	109,6	EU Member States
	Austrija	626 330	591 671	94,5	1 104 674	1 073 157	97,1	Austria
	Belgija	154 510	177 424	114,8	265 848	272 786	102,6	Belgium
	Bugarska	69 988	59 516	85,0	100 548	107 646	107,1	Bulgaria
	Cipar	6 534	8 005	122,5	4 261	7 865	184,6	Cyprus

4. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA

EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

(nastavak)
(continued)

tis. eura
Thousand euros

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
Češka	162 788	156 088	95,9	406 189	430 450	106,0	Czech Republic
Danska	33 729	37 984	112,6	83 858	97 231	115,9	Denmark
Estonija	6 077	4 957	81,6	2 887	4 771	165,3	Estonia
Finska	48 281	15 359	31,8	19 695	28 885	146,7	Finland
Francuska	239 771	270 149	112,7	436 796	468 579	107,3	France
Grčka	40 241	58 635	145,7	74 290	92 476	124,5	Greece
Irska	16 743	35 958	214,8	46 643	66 686	143,0	Ireland
Italija	1 334 265	1 372 841	102,9	2 130 942	2 412 154	113,2	Italy
Letonija	6 846	6 593	96,3	4 607	6 896	149,7	Latvia
Litva	30 588	31 107	101,7	18 354	21 475	117,0	Lithuania
Luksemburg	129 485	7 823	6,0	8 689	12 740	146,6	Luxembourg
Mađarska	320 899	376 829	117,4	1 154 522	1 442 044	124,9	Hungary
Malta	59 707	159 442	267,0	4 210	3 361	79,8	Malta
Nizozemska	113 047	124 150	109,8	577 644	631 374	109,3	Netherlands
Njemačka	1 257 339	1 338 599	106,5	2 431 876	2 580 028	106,1	Germany
Poljska	144 349	150 344	104,2	585 102	625 318	106,9	Poland
Portugal	34 318	45 386	132,2	23 963	22 392	93,4	Portugal
Rumunjska	141 390	173 175	122,5	148 533	176 008	118,5	Romania
Slovačka	104 146	117 169	112,5	276 775	316 563	114,4	Slovakia
Slovenija	1 021 397	1 055 626	103,4	1 760 781	1 923 286	109,2	Slovenia
Spanjolska	143 157	171 944	120,1	332 598	380 843	114,5	Spain
Švedska	64 277	73 479	114,3	87 210	88 904	101,9	Sweden
Ujedinjena Kraljevina	142 271	153 312	107,8	207 462	186 578	89,9	United Kingdom
Neraspoređeno	2 857	2 989	104,6	7	631	1)	Not classified
Zemlje Efte	179 565	179 794	100,1	170 024	112 407	66,1	EFTA countries
Island	2 540	2 315	91,1	370	21	5,6	Iceland
Lihtenštajn	821	781	95,2	175	20	11,2	Liechtenstein
Norveška	56 874	39 246	69,0	56 502	9 306	16,5	Norway
Svicarska	119 330	137 451	115,2	112 977	103 061	91,2	Switzerland
Zemlje Cefte	1 572 903	1 803 049	114,6	948 261	935 129	98,6	CEFTA countries
Albanija	37 398	49 580	132,6	4 464	5 654	126,6	Albania
Bosna i Hercegovina	873 561	1 018 460	116,6	487 213	480 695	98,7	Bosnia and Herzegovina
Crna Gora	129 151	138 606	107,3	3 625	3 195	88,1	Montenegro
Kosovo	47 375	67 939	143,4	1 434	2 312	161,2	Kosovo
Moldavija	1 189	1 182	99,4	1 490	1 363	91,5	Moldova
Sjeverna Makedonija ²⁾	83 076	75 583	91,0	58 886	46 142	78,4	North Macedonia ²⁾
Srbija	401 152	451 698	112,6	391 148	395 769	101,2	Serbia
Zemlje OPEC-a	148 320	113 390	76,4	388 997	267 092	68,7	OPEC countries
Alžir	54 646	5 163	9,4	1 979	4 571	231,0	Algeria
Angola	35	42	119,4	-	-	-	Angola
Ekvador	73	49	67,2	9 388	10 477	111,6	Ecuador
Ekvatorska Gvineja	39	69	178,2	-	-	-	Equatorial Guinea
Gabon	265	144	54,5	-	12	-	Gabon
Irak	36 073	564	1,6	229 252	46 807	20,4	Iraq
Iran, Islamska Republika	3 588	6 862	191,2	60 002	1 515	2,5	Iran, Islamic Republic of
Kongo	1 064	120	11,2	6	3	48,9	Congo
Kuvajt	5 506	3 866	70,2	5	28	583,0	Kuwait
Libija	1 836	2 783	151,6	70 932	117 694	165,9	Libya
Nigerija	1 048	941	89,8	447	1 311	293,5	Nigeria
Saudijska Arabija	31 788	43 655	137,3	16 085	83 256	517,6	Saudi Arabia
Ujedinjeni Arapski Emirati	12 357	49 130	397,6	865	1 156	133,6	United Arab Emirates
Bolivarijanska Republika Venezuelu	-	-	-	37	262	706,6	Venezuela, Bolivarian Republic of
Ostale europske zemlje	286 741	240 093	83,7	529 059	496 678	93,9	Other countries in Europe
Bjelorusija	7 161	9 073	126,7	6 778	5 385	79,5	Belarus
Rusija	99 189	96 609	97,4	285 072	224 831	78,9	Russian Federation

1) Indeks je veći od 999.

2) Republika Hrvatska od 15. veljače 2019. godine u svim oblicima službene komunikacije upotrebljava ime Republika Sjeverna Makedonija.

1) The index exceeds 999.

2) As of 15 February 2019, the Republic of Croatia uses the name Republic of North Macedonia in all forms of public communication.

4. IZVOZ I UVOZ PREMA EKONOMSKIM GRUPACIJAMA ZEMALJA
EXPORT AND IMPORT, ACCORDING TO ECONOMIC CLASSIFICATION OF COUNTRIES

 (nastavak)
 (continued)

 tis. eura
 Thousand euros

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2018.	I. – VIII. 2019.	Indeksi Indices I. – VIII. 2019. I. – VIII. 2018.	
Turska	69 269	89 055	128,6	218 305	243 569	111,6	Turkey
Ukrajina	21 032	24 811	118,0	18 542	22 640	122,1	Ukraine
Ostale zemlje	90 090	20 545	22,8	362	252	69,6	Other countries
Ostale azijske zemlje	376 214	313 779	83,4	1 138 033	1 148 634	100,9	Other countries in Asia
Azerbajdžan	610	882	144,6	161 409	153 217	94,9	Azerbaijan
Bangladeš	398	1 208	303,5	9 571	10 861	113,5	Bangladesh
Filipini	9 029	6 660	73,8	2 731	2 810	102,9	Philippines
Hong Kong, Kina	23 276	13 687	58,8	11 228	7 831	69,7	Hong Kong, China
Indija	7 489	28 808	384,7	89 016	79 645	89,5	India
Indonezija	4 910	4 937	100,6	14 620	15 604	106,7	Indonesia
Izrael	20 025	33 225	165,9	13 899	38 728	278,6	Israel
Japan	42 096	35 780	85,0	26 367	25 987	98,6	Japan
Katar	23 298	15 600	67,0	37	968	1)	Qatar
Kazahstan	6 123	5 455	89,1	66 841	5 818	8,7	Kazakhstan
Kina	87 332	74 558	85,4	526 016	502 726	95,6	China
Koreja, Republika	68 703	18 983	27,6	123 785	150 826	121,8	Korea, Republic of
Libanon	19 179	14 407	75,1	88	22	24,8	Lebanon
Malezija	1 782	7 435	417,3	7 111	8 792	123,6	Malaysia
Pakistan	3 300	377	11,4	8 710	9 052	103,9	Pakistan
Singapur	5 259	3 688	70,1	6 678	4 531	67,9	Singapore
Tajland	8 596	5 389	62,7	15 342	14 511	94,6	Thailand
Tajvan, Kina	1 487	5 077	341,5	24 779	27 952	112,8	Taiwan, China
Vijetnam	19 018	18 237	95,9	22 590	28 718	127,1	Viet Nam
Ostale zemlje	24 305	19 386	79,8	7 214	60 033	832,1	Other countries
Ostale afričke zemlje	95 134	99 870	105,0	37 004	101 277	273,7	Other countries in Africa
Egipat	42 716	61 315	143,5	9 413	14 940	158,7	Egypt
Etiopija	2 827	6 602	233,6	537	1 977	368,1	Ethiopia
Južnoafrička Republika	8 601	8 699	101,1	4 141	3 340	80,6	South Africa
Maroko	5 995	6 322	105,5	7 612	2 354	30,9	Morocco
Tunis	19 479	1 063	5,5	3 116	3 964	127,2	Tunisia
Ostale zemlje	15 517	15 869	102,3	12 185	74 703	613,1	Other countries
Ostale američke zemlje	307 734	337 051	109,5	166 525	185 243	111,2	Other countries in America
Argentina	3 226	402	12,5	4 299	6 087	141,6	Argentina
Brazil	5 475	11 796	215,4	21 064	36 208	171,9	Brazil
Čile	1 386	6 174	445,3	1 323	1 050	79,4	Chile
Kanada	61 260	26 061	42,5	8 934	12 529	140,2	Canada
Kolumbija	120	237	198,0	5 643	5 555	98,4	Colombia
Meksiko	7 986	8 095	101,4	4 323	4 007	92,7	Mexico
Peru	374	238	63,8	200	50	25,3	Peru
SAD	217 932	275 412	126,4	118 786	113 482	95,5	United States
Ostale zemlje	9 976	8 635	86,6	1 954	6 273	321,1	Other countries
Oceanijske zemlje	12 333	150 160	1)	3 253	5 393	165,8	Countries of Oceania
Australija	11 265	12 665	112,4	1 517	4 056	267,4	Australia
Novi Zeland	892	1 474	165,2	1 617	1 175	72,7	New Zealand
Ostale zemlje	175	136 021	1)	118	161	136,3	Other countries
Neraspoređeno	8 870	16 089	181,4	43 796	47 593	108,7	Not classified

5. PROSJEČNA VRIJEDNOST EURA ZA REPUBLIKU HRVATSKU – PRVI REZULTATI
AVERAGE EXCHANGE RATE OF EURO IN THE REPUBLIC OF CROATIA – FIRST RESULTS

	Izvoz Export			Uvoz Import			
	I. – IX. 2018.	I. – IX. 2019.	Indeksi Indices I. – IX. 2019. I. – IX. 2018.	I. – IX. 2018.	I. – IX. 2019.	Indeksi Indices I. – IX. 2019. I. – IX. 2018.	
Prosječan tečaj 1 eura u kunama	7,4196	7,4082	99,8	7,4202	7,4082	99,8	Average exchange rate for 1 euro in kuna

6. PRVI REZULTATI ROBNE RAZMJENE REPUBLIKE HRVATSKE S INOZEMSTVOM
FIRST RESULTS OF FOREIGN TRADE IN GOODS OF THE REPUBLIC OF CROATIA

tis. eura
 Thousand euros

	I. – IX. 2018.	I. – IX. 2019.	Indeksi Indices I. – IX. 2019. I. – IX. 2018.	
Izvoz	10 677 540	11 329 544	106,1	Export
Države članice EU-a	7 327 233	7 671 587	104,7	EU Member States
Države nečlanice EU-a	3 350 307	3 657 957	109,2	Non-EU Member States
Uvoz	17 668 071	18 768 318	106,2	Import
Države članice EU-a	13 779 389	15 104 835	109,6	EU Member States
Države nečlanice EU-a	3 888 682	3 663 482	94,2	Non-EU Member States
Saldo robne razmjene	-6 990 531	-7 438 774	1)	Balance of foreign trade in goods
Pokrivenost uvoza izvozom, %	60,4	60,4	1)	Coverage of import by export, %

1) Indeks se ne iskazuje.

1) The index is not presented.

METODOLOŠKA OBJAŠNJENJA

Izvori i metode prikupljanja podataka

Izvor podataka za statistiku robne razmjene s državama članicama EU-a jest Intrastatov obrazac kojim izvještajne jedinice izvješćuju o primicima i/ili otpremama na mjesečnoj osnovi, tj. u mjesecu u kojem roba fizički ulazi ili napušta teritorij Republike Hrvatske. Izvještajne jedinice jesu svi poslovni subjekti, obveznici poreza na dodanu vrijednost, čija vrijednost robne razmjene s državama članicama EU-a prelazi prag uključivanja određenoga za izvještajnu godinu. Za 2019. određena je vrijednost praga uključivanja za primitke od 2,2 milijuna kuna, a za otpreme od 1,2 milijuna kuna. Radi potpunog usklađivanja s metodologijom i zakonodavstvom EU-a u podatke o robnoj razmjeni s inozemstvom uključena je vrijednost trgovine ispod praga uključivanja, procijenjena na osnovi podataka o isporukama i stjecanjima dobara u države članice/iz država članica EU-a, dobivenih od Porezne uprave Republike Hrvatske.

Prvi rezultati statistike robne razmjene Republike Hrvatske s inozemstvom sastavni su dio ovog Priopćenja i sadržavaju procjenu vrijednosti trgovine ispod praga uključivanja za cjelokupno razdoblje na koje se odnose.

Izvor podataka za statistiku robne razmjene s trećim zemljama, odnosno državama nečlanicama EU-a, jesu Jedinственe carinske deklaracije o izvozu i uvozu robe. Državni zavod za statistiku Republike Hrvatske dobiva od Carinske uprave Republike Hrvatske kontrolirane Jedinственe carinske deklaracije u obliku slogova.

Poštujući osnovne metodološke preporuke Statističkog ureda UN-a i Eurostata, Državni zavod za statistiku prikupljene podatke Intrastata i Extrastata statistički obrađuje i objavljuje kao jedinstveni podatak robne razmjene Republike Hrvatske s inozemstvom.

NOTES ON METHODOLOGY

Sources and methods of data collection

The data source for statistics on trading in goods with EU Member States is the Intrastat form used by the reporting units to report on arrivals and/or dispatches on a monthly basis, that is, for each month in which goods physically enter or leave the territory of the Republic of Croatia. The reporting units are all business entities, value added tax payers whose value of trading in goods with EU Member States exceeds the exemption threshold determined for the reference year. For 2019, an exemption threshold of 2.2 million kuna for arrivals and of 1.2 million kuna for dispatches has been determined. In order to achieve complete harmonisation with EU methodology and legislation, data on foreign trade in goods have been supplemented with trade value below the exemption threshold after being estimated on the basis of data on supplies and acquisitions of goods in/from EU Member States provided by the Tax Administration Office of the Republic of Croatia.

The First Results of the statistics concerning the foreign trade in goods of the Republic of Croatia are an integral part of this First Release and they contain the estimate of the trade value below the exemption threshold for the entire period they refer to.

The data source for statistics on trading in goods with third countries, that is, non-EU countries, are Single Administrative Documents on export and import of goods. The Croatian Bureau of Statistics receives the reviewed Single Administrative Documents from the Customs Administration of the Republic of Croatia in the form of data records.

Following basic methodological recommendations of the UN Statistical Office and Eurostat, the Croatian Bureau of Statistics statistically processes and disseminates collected Intrastat and Extrastat data as unique information on foreign trade in goods of the Republic of Croatia.

Pravna osnova

Pravna osnova za provođenje istraživanja Intrastat jest europsko zakonodavstvo za statistiku robne razmjene između država članica EU-a (Uredba (EZ) br. 638/2004 i dopune navedene uredbe br. 222/2009 i 659/2014 Europskog parlamenta i Vijeća te provedbena Uredba Komisije br. 1982/2004 i dopune navedene uredbe Komisije br. 1915/2005, 91/2010, 96/2010 i 1093/2013), Zakon o službenoj statistici (NN, br. 103/03., 75/09., 59/12. i 12/13. – pročišćeni tekst), Godišnji provedbeni plan statističkih aktivnosti Republike Hrvatske 2019. godine (NN, br. 19/19.) i Zakon o carinskoj službi (NN, br. 68/13., 30/14., 115/16. i 39/19.). Opširnija metodološka objašnjenja za ovo istraživanje objavljena su na internetskim stranicama Državnog zavoda za statistiku <https://www.dzs.hr/Hrv/intrastat/intrastat.htm>.

Pravna osnova za Extrastat jest europsko zakonodavstvo za statistiku robne razmjene s trećim zemljama (Uredba (EZ) br. 471/2009 i izmjene navedene uredbe br. 2016/1724 i 2016/2119 Europskog parlamenta i Vijeća, Uredba Komisije (EU) br. 92/2010 i izmjena navedene uredbe br. 2016/1253 i Uredba Komisije (EU) br. 113/2010), Zakon o provedbi carinskog zakonodavstva Europske unije (NN, br. 40/16.), Zakon o službenoj statistici (NN, br. 103/03., 75/09., 59/12. i 12/13. – pročišćeni tekst), Godišnji provedbeni plan statističkih aktivnosti Republike Hrvatske 2019. godine (NN, br. 19/19.), Zakon o carinskoj službi (NN, br. 68/13., 30/14., 115/16. i 39/19.) i Pravilnik o popunjavanju Jedinствene carinske deklaracije (NN, br. 65/19.).

Obuhvat i usporedivost

Statistika robne razmjene s inozemstvom obuhvaća svu robu koja se izvozi iz zemlje odnosno uvozi u zemlju. U podatke o robnoj razmjeni s inozemstvom uključeni su i izvoz i uvoz prema osnovi unutarnje i vanjske proizvodnje na bruto osnovi.

Statistička vrijednost robe jest vrijednost robe na hrvatskoj granici. Kod izvoza, odnosno otprema, vrijednosti su prikazane prema paritetu fob, a kod uvoza, odnosno primitaka, vrijednosti se prikazuju prema paritetu cif.

Iznosi u stranim valutama preračunani su u kune, eure i američke dolare primjenom mjesečnih tečajnih lista određenih za izvještajni mjesec. Primjenjuje se srednji valutni tečaj Hrvatske narodne banke.

U pojedinim tablicama može se dogoditi da ukupni zbroj ne odgovara zbroju pojedinačnih stavki zbog zaokruživanja na tisuće.

U prikazivanju podataka po djelatnostima primjenjuje se NKD 2007. (NN, br. 58/07. i 72/07.), koji je stupio na snagu 1. siječnja 2008. Utemeljen je na europskoj klasifikaciji NACE, Rev. 2, koja je obvezatna za države članice Europske unije. Podaci se iskazuju prema proizvodnom načelu kod kojeg se podaci za izvoz i uvoz dobivaju prema djelatnosti koja proizvodi dotični proizvod, odnosno iz koje proizvod potječe.

Roba koja se pojavljuje u izvozu i uvozu za potrebe statistike razvrstava se prema Standardnoj međunarodnoj trgovinskoj klasifikaciji (SMTK, Rev. 4).

Podaci se iskazuju kod izvoza robe prema zemljama namjene, a kod uvoza robe primjenjuju se dva metodološka kriterija iskazivanja podataka uvoza prema zemljama. U Extrastatu se kod uvoza robe podaci iskazuju prema zemljama podrijetla robe, dok se kod primitaka robe u Intrastatu iskazuju prema zemljama otpreme.

Članstvo u OPEC-u podložno je čestim promjenama. Detaljnije informacije o državama članicama OPEC-a objavljuju se na internetskim stranicama <https://www.opec.org/>.

Za određeni mjesec obrađuju se samo Jedinствene carinske deklaracije koje imaju datum prihvatanja u carinarnici/ispostavi iz tog mjeseca i Intrastatovi obrasci dostavljeni za izvještajni mjesec. U tekućoj godini mijenjaju se već objavljeni podaci za prijašnje mjesece radi razvrstavanja naknadno pristiglih i/ili ispravljenih Intrastatovih obrazaca i Jedinствениh carinskih deklaracija koje se odnose na prijašnja razdoblja.

Legal basis

The legal basis for the conduct of the Intrastat survey is the European legislation related to statistics on trading in goods between EU Member States (the Regulation (EC) No. 638/2004 and the amending regulations Nos 222/2009 and 659/2014 of the European Parliament and of the Council as well as the Commission Implementing Regulation No. 1982/2004 and the Commission amending regulations Nos 1915/2005, 91/2010, 96/2010 and 1093/2013), the Official Statistics Act (NN, Nos 103/03, 75/09, 59/12 and 12/13 – consolidated text), the Annual Implementation Plan of Statistical Activities of the Republic of Croatia 2019 (NN, No. 19/19) and the Customs Administration Act (NN, Nos 68/13, 30/14, 115/16 and 39/19). More detailed notes on methodology for this survey are published on the web site of the Croatian Bureau of Statistics <http://www.dzs.hr/Eng/intrastat/intrastat.htm>.

The legal basis for Extrastat is the European legislation related to statistics on trading in goods with third countries (the Regulation (EC) No. 471/2009 and the amending regulations Nos 2016/1724 and 2016/2119 of the European Parliament and of the Council, the Commission Regulation (EU) No. 92/2010 and the amending Regulation No. 2016/1253 as well as the Commission Regulation (EU) No. 113/2010), the EU Customs Legislations Implementation Act (NN, No. 40/16), the Official Statistics Act (NN, Nos 103/03, 75/09, 59/12 and 12/13 – consolidated text), the Annual Implementation Plan of Statistical Activities of the Republic of Croatia 2019 (NN, No. 19/19), the Customs Administration Act (NN, Nos 68/13, 30/14, 115/16 and 39/19) and the Ordinance on Filling in the Single Administrative Document (NN, No. 65/19).

Coverage and comparability

Statistics on foreign trade in goods include all goods exported from or imported into the country. Data on foreign trade in goods include both export and import based on gross inward and outward processing.

Statistical value of goods is the value of goods at the Croatian border. Values for export, i. e. dispatches, are shown as an FOB-type value, while values for import, i. e. arrivals, are shown as a CIF-type value.

Amounts expressed in foreign currencies are converted into kuna, euros and American dollars according to the monthly exchange rate lists determined for the reporting month. The mean exchange rate of the Croatian National Bank is used.

In certain tables, the sum total may not equal the sum of individual figures due to the rounding to thousands.

Data by type of activities have been presented according to the NKD 2007. (NN, Nos 58/07 and 72/07), which entered into force on 1 January 2008 and is based on the European classification NACE, Rev. 2, which is obligatory in EU Member States. Data are presented using a production approach by which export and import data are reported according to the manufacturing activity from which the product originates.

Goods listed under export and import are classified, for statistical needs, according to the Standard International Trade Classification (SITC, Rev. 4).

Data on export are shown by countries of destination, while two methodological criteria have been applied, by which data on import are shown by countries. In Extrastat, data on import are shown by countries of origin of goods, while, in Intrastat, data on arrivals of goods are presented by countries of dispatch.

OPEC membership is subject to frequent changes. More detailed information about Member Countries are published on the web site <https://www.opec.org/>.

Only Single Administrative Documents containing the date of acceptance in a customs office in a particular month are processed for that month as well as Intrastat forms submitted for the reporting month. Already issued data for previous months are changed during the current year in order to classify subsequently received and/or corrected Intrastat forms and Single Administrative Documents for earlier periods.

Mjesečni podaci ispravljaju se sve dok se ne zaključi konačna obrada tekuće godine (sredinom sljedeće godine). Mjesečni rezultati sve do konačne obrade tekuće godine i objavljivanja konačnih podataka smatraju se privremenima. Podaci za mjesec u 2018. u ovom Priopćenju smatraju se konačnima.

Podaci robne razmjene s inozemstvom dostupni su u vremenskim serijama objavljenim na internetskim stranicama Državnog zavoda za statistiku na poveznici Statistika u nizu pod naslovom Gospodarstvo – osnovni pokazatelji (podaci od 2000.) i pod naslovom Robna razmjena s inozemstvom (podaci od 2010.).

Monthly data are corrected until final data processing for the current year is done (the middle of the next year). Monthly data are considered provisional until the final processing of the current year and dissemination of final data is done. Monthly data for 2018 issued in this First Release are considered final.

Data on foreign trade in goods are available in the time series published on the website of the Croatian Bureau of Statistics under Statistics in Line; Economy – Basic Indicators (data from 2000) and Foreign Trade in Goods (data from 2010).

Kratice

Cefta	Sporazum o slobodnoj trgovini srednjoeuropskih zemalja
cif	cijena s osiguranjem i vozarinom
d. n.	drugdje nespomenuto
Efta	Europsko udruženje za slobodnu trgovinu
EU	Europska unija
Eurostat	Statistički ured Europske unije
EZ	Europska zajednica
fob	franko brod
NACE	Statistička klasifikacija ekonomskih djelatnosti u Europskoj zajednici
NKD 2007.	Nacionalna klasifikacija djelatnosti, verzija 2007.
NN	Narodne novine
OPEC	Organizacija zemalja izvoznica nafte
SAD	Sjedinjene Američke Države
SMTK	Standardna međunarodna trgovinska klasifikacija
tis.	tisuća
UN	Ujedinjeni narodi
USD	američki dolar

Znakovi

-	nema pojave
0	podatak je manji od 0,5 upotrijebljene mjerne jedinice

Abbreviations

CEFTA	Central European Free Trade Agreement
CIF	cost, insurance and freight
EC	European Community
EFTA	European Free Trade Association
EU	European Union
Eurostat	Statistical Office of the European Communities
FOB	free on board
NACE	Statistical Classification of Economic Activities in the European Community
n. e. c.	not elsewhere classified
n. e. s.	not elsewhere specified
NKD 2007.	National Classification of Activities, 2007 version
NN	Narodne novine, official gazette of the Republic of Croatia
OPEC	Organization of Petroleum Exporting Countries
SITC	Standard International Trade Classification
UN	United Nations
US \$	American dollar

Symbols

-	no occurrence
0	value not zero but less than 0.5 of the unit of measure used

Objavljuje i tiska Državni zavod za statistiku Republike Hrvatske, Zagreb, Ilica 3, p. p. 80.

Published and printed by the Croatian Bureau of Statistics, Zagreb, Ilica 3, P. O. B. 80

Telefon/ Phone: +385 (0) 1 4806-111, telefaks/ Fax: +385 (0) 1 4817-666

Novinarski upiti/ Press corner: press@dzs.hr

Odgovorne osobe:

Persons responsible:

Milenka Primorac Čačić, načelnica Sektora poslovnih statistika

Milenka Primorac Čačić, Director of Business Statistics Directorate

Lidija Brković, glavna ravnateljica

Lidija Brković, Director General

Priredili: Boro Žderić i Nikolina Vincent

Prepared by: Boro Žderić and Nikolina Vincent

**MOLIMO KORISNIKE DA PRI KORIŠTENJU PODATAKA NAVEDU IZVOR.
USERS ARE KINDLY REQUESTED TO STATE THE SOURCE**

Naklada: 20 primjeraka

20 copies printed

Podaci iz ovog Priopćenja objavljuju se i na internetu.

First Release data are also published on the Internet.

Služba za odnose s korisnicima i zaštitu podataka

Customer Relations and Data Protection Department

Informacije i korisnički zahtjevi
Information and user requests

Pretplata publikacija
Subscription

Telefon/ Phone: +385 (0) 1 4806-138, 4806-154
Elektronička pošta/ E-mail: stat.info@dzs.hr
Telefaks/ Fax: +385 (0) 1 4806-148

Telefon/ Phone: +385 (0) 1 4806-115
Elektronička pošta/ E-mail: prodaja@dzs.hr
Telefaks/ Fax: +385 (0) 1 4806-148